



Mobil APP och manöverpanel ergo-T/ergo-T plus

Snabbguide



SVENSKA



lares 4.0 mobile APP





Tack vare mobilappen lares 4.0 kan du hantera dina centralapparater lares 4.0, både trådbundna, trådlösa och hybrid. Applikationen tillåter fullständig övervakning avseende säkerhet och hemautomation. Mobilappen lares 4.0 är gratis och tillgänglig för operativsystemen iOS och Android. Den är nedladdningsbar från App Store och Google play på vilken mobil enhet, smartphone eller surfplatta som helst. Med mobilappen lares 4.0 kan du tillkoppla / frånkoppla systemet snabbt och enkelt och ta emot meddelanden om larm, sabotage, fel, strömförsörjning etc. enligt din programmering. Du kan även övervaka och hantera varje enhet som finns i ditt system, både för säkerhet och hemmautomation och även mycket mer än detta! Bilderna i detta dokument är bara vägledande, de kan variera beroende på hur ditt system är konfigurerat.

Manöverpanel ergo-T & ergo-T plus



ergo-T och ergo-T plus touchscreen är två manöverpaneler för styrning av centralapparat lares 4.0. De har grafiskt användargränssnitt i linje med mobilapplikationen lares 4.0: detta garanterar samma användarupplevelse för slutanvändaren. Grafiken och funktionerna som erbjuds av lares 4.0-applikationen är identiska med dem som erbjuds av mobilappen lares 4.0.

De viktigaste skillnaderna i fråga om den mobila appen är följande:

- manöverpaneler lärs in i systemet via SecureWeb av installatören. -
- ingenting att installera eller konfigurera av användaren.
- slå bara på knappsatsen och börja styra och kontrollera din egen centralapparat lares 4.0.
- landskapsvy (tydliga och läsbara skärmar) jämfört med porträttsvy för mobilapparna lares 4.0.
- vissa skillnader på sidan <Centralinställningar> angående de menyalternativ som finns tillgängliga för användaren.

www.extronic.se

Instruktioner för installation av lares 4.0 mobilapp på mobila enheter ——
Funktionerna som anges nedan är giltiga även om du är ansluten lokalt via Wi-Fi.
Starta mobilappen lares 4.0 i slutet av installationen.
Information som ifylls av installatören
Lokal anslutning
IP adress för centralapparat 4.0
Port
Säker anslutning
Extern anslutning
Port
Säker anslutning
Klistra den tryckta etiketten här
för lares 4.0 Med serienummer och OR kod

Inlärning av centralapparat

När du startar appen, är detta den första sidan som du ser. Tryck på 🚑

il Tele2 🗢	14:10	-
	Larmsystem	+

Namnge centralapparaten. sida.



Tryck på kameraikonen och skanna QR koden eller ange centralens serienummer.



(Valfritt) Lokal och Extern anslutning: Ange IP address, port och säker anslutning, se ovanstående installationsin-

struktioner.

Annars kommer anslutningen att ske via Secureweb.



Ange din kod. Första åtkomsten tillåts med den kod som tillhandahålls av installatören, sedan kan du ändra den (default 000001).



Nu kommer du till startsidan i appen lares 4.0 Låt oss börja gå igenom hur du hanterar din centralapparat.



Om du behöver kontakta din installatör kan du klicka på på (j) för att ringa upp!

Klicka här för att ringa upp



www.extronic.se

2020-12-16

Startmeny lares 4.0

- porträttsvy -- på mobila enheter -



- landskapsvy -- på manöverpanelerna ergo-T & ergo-T



Vad du kan göra på startsidan i appen lares 4.0

- Tillkoppla/Frånkoppla centralapparaten helt eller delvis. Det är möjligt att ha fler än ett område konfigurerat, i så fall kan du välja önskat område från en lista.

- Visa områdesstatus in relation till centralapparatens status, genom att trycka på ikonen för "centralapparatens status". Den möjliga statusen för områden är:

röd = tillkopplad område i grön = frånkopplad område i gul = tidsinställd + nedräkning



- Trvck på ikonen 🙆 i det övre högra hörnet för att öppna sidan "Konfiguration"
- Svep till höger på startsidan för att öppna sidan "Larm och säkerhet".
- Svep till vänster på startsidan för att öppna sidan "Fastighetsautomation".
- Visa inom- och utomhustemperaturen som detekteras av installerade temperatursensorer.
- Visa plats och väder där centralapparaten är installerad.

Vad du kan göra på konfigurationssidan

Menyalternativen finns bara i mobilappen:

- Larmsystem: öppnar en lista över tillgängliga larmsystem, välj det larmsystem som du vill hantera via mobilappen. Kod krävs.
- Pushnotiser PÅ/AV: aktivera/inaktivera sändning av pushnotiser, användaren kan välja vilka notifieringar han vill ta emot (larm, sabotage, fel, strömförsörjning, etc.) Se sidan 11 och 12 för en översikt av pushnotisernas funktioner.
- Lokalanslutning: ändra inställningar för nätverksanslutningen, vi rekommenderar att du inte ändrar dem.
- Kom ihåg kod: för att kunna öppna och använda mobilappen lares 4.0, behövs en kod. Väli det här alternativet om du vill kunna öppna och använda mobilappen utan att ange din personliga kod.
- Långsam uppkoppling: välj detta alternativ vid långsamma dataanslutningar.
- Röstassistenter: startar integrationsproceduren för röstassistent (Amazon Alexa, Google Home).
- Licensavtal: allmänna användningsvillkor.

Vanliga menyval:

- Ändra kod: ändra din kod genom att först ange den gamla koden och sedan den nya (dubbel bekräftelse krävs).
- Radera favoriter: raderar favoritknapparna från startsidan.
- Mörkt tema: aktiverar/avaktiverar mörkt tema.
- Information om centralapparaten: visar information om centralapparaten (namn, serienummer, firmware version, App version, MAC adress, etc.).

Menyalternativen finns bara i de grafiska manöv- erpanelerna:

- Inloggning krävs: om aktiverat kommer du att behöva ange din kod för att utföra varje enskild operation.
- Installera uppdateringar: om det finns nya firmwareuppdateringar kommer det att notifieras på centralinställningsknappen på startsidan. 603

Tryck på den här ikonen för att uppdatera.

Manöverpanelen kommer att utföra en omstart, vid Installationens slut

- Tillåt åtkomst till operativsystemet: (reserverad endast för underhåll). www.extronic.se

Grafiska manöverpaneler ergo-T & ergo-T plus

Āndra kod	>
* Radera favoriter	
& Mörkt tema	
& Inloggning krävs	
05 Lås upp enhet	•
D Installera uppdateringar	
Information om centralapparaten	>

	mobil App
Ŷ	12:49

il Tele2 🗢	12:49	1 🗖
<	Konfiguration	
	tom	
	- *	
Pushnoti	ser PA/AV	<u> </u>
	slutning	<u> </u>
I Ändra ko	d	<u> </u>
🕮 Kom ihåg	g kod	
🕸 Radera f	avoriter	
d Mörkt te	ma	
🖾 Långsan	n uppkoppling	
ſ		J

Vad du kan göra från sidan Larm&Säkerhet



- 1. Programmera den tid och de dagar när scenariet ska starta:
 - Ange tiden som "timme", "soluppgång" eller "solnedgång": deras värde beräknas enligt den geografiska positionen (konfigurerad latitud och longitud) och den tidszon där centralapparat lares 4.0 är installerad. Information om tid, soluppgång och solnedgång uppdateras automatiskt under hela året.
- 2. Ge scenariet ett namn.
- 3. Välj de dagar då scenariet ska starta:
 - Vardagar kan särskiljas från helgdagar så att exempelvis en frånkoppling som programmeras varje dag kl 07:00 inte kommer att utföras om en helgdag infaller på en vardag. Helgkalendern för högtider i det land där centralapparaten är installerad i har implementerats för veckodagarna.

Kalender (fortsättning)

"Helgkalendern" är konsekvent för varje enskild kalender och användaren kan aktivera/avaktivera den enligt sina behov på följande sätt: Klicka på ikonen för helgdagskalendern och sedan på reglaget för att växla läge.

- Kalender aktiverad: Kalenderhändelser kommer att utföras även på helgdagar.
- Kalender deaktiverad: Kalenderhändelser kommer inte att utföras på helgdagar. Denna funktion gör att man slipper en massa manuella ändringar eller specialprogrammeringar just för helgdagar.
- 4. Välj ett scenarie från listan (scenarier programmeras av installatören).
- 5. Spara inställningarna.

<	Garden	lights off	~	
				Even on holidays With this configuration it will be executed even on holidays
				Christmas Day 25 December 2020
Time	S .	nise	lunset	Boxing Day 26 December 2020
				Boxing Day (substitute day) 28 December 2020
Garden li	ghts off		- 1	New Year's Day
Mo Tu Weekens	Www Th) (70 (SS) (starl haz lights on	90	

Andra alternativ

 - Välj Händelser för att se händelseloggen i centralapparaten, med datum, typ, beskrivning av händelsen och namnet på användaren som genererade händelsen. När en larmhändelse inträffar, kommer även 3 ögonblicksbilder att tas emot från IP kameror och sparas i händelseloggen (om dessa är installerade i systemet).

		<	events
Alarm garden zone 26/11/2019 08:56:13	Tryck på den här ikonen för att		
	se ögonblicksbilder tagna av IP		1/3
	kameran när larmet inträffade.		
- Välj den Kamera som du vill visa livevideo	från (en åt gången).		
 Återställ larm och felminnen för underhåll 	av fel och sabotage: Ger detaljer		
om den berörda enheten och tillåter raderin larmminnet. Meddelanden på startsidan rad	g av fel och sabotage(*) minnen, utför äver eras när minnena återställs.	ı återställ	lning av
- Räknare kan öka, minska eller sättas till nol	l, beroende på de åtgärder som		
anpassats av installatören, och som kan utfö	öras direkt ifrån scenarier. När ett		
maximalt tröskelvärde överstigs genereras h	nändelser och meddelanden skickas till	-	• 12:25 🗘 82% 🗰
mohilannen Lares 4.0 för att informera anvä	ndaren Funktionen "Räknare" kan	<	Counters
tillämpas i olika sconarior till exempel:			
Kan ange antelet angene an fines and	vende e å en elete eräte in enh		16
• Kan ange antalet personer som mins narva	irande pa en plats, mata in- och		People present
utpassage i realtid och generera handelser	som att exempelvis sparra ingangar om		People present
antalet personer blir för många.			13
 Kan användas för att räkna flödet av mänr 	niskor som dagligen besöker en affär (till		
exempel är det möjligt att analysera skilln	aden mellan antalet personer som gick in i	Add	I to favourites 📩 📩
affären och antalet personer som faktiskt	köpte något , data som lätt kan tas fram		
genom att jämföra antalet personer med a	intalet utgivna kassakvitton).		

 Med hjälp av en passerbricka som ges till kunden kan den användas för att tillåta ett visst antal entréer i gym, biografer etc. innan abonnemanget måste förnyas. Dessutom är det möjligt att lägga till räknaren som en favorit på startsidan i mobilappen och i manöverpanelerna ergo-T och ergo T-Plus genom att utföra en lång tryckning på ikonen för "Räknare" och sedan trycka på stjärnan så att den blir gul.

SV



Andra alternativ (fortsättning)

- Användarhantering beroende på vilken behörighetsnivå som är konfigurerad:

Temperatur / Luftfuktighet / Termostat

- Kategorierna Temperatur och Luftfuktighet visar de värden som detekteras av domus-sensorer installerade, och ger möjlighet att programmera en termostat. Sidan för **Temperatur** visar den avkända temperaturen och den inställda temperaturen.

Tryck för att ändra in temperature Vervåning 21.8° C 20.0° C	nställd	Välj ett program: - Manuell - Tidsstyrd temperatur - Veckovis - Special 1 - Special 2 - Av Öka/minska graderna med knappen [+/-] eller dra i det färgade fältet inuti cirkeln: moturs (för att minska) eller medurs (för att öka)	
Tryck på ikonen 🙆 längst upp till höger f	ör att anpassa termostatpr o	ogram , nästa sida öppnas:	
Termostat inställningar	Ställ in sommar eller vinter		
<u></u> 34	Ställ in temperaturerna (eco/s	standard/komfort)	
4 Temperaturer	Ställ in veckoprogrammet och (funktionen "kopiera" kan anv	n två specialprogram vändas)	
	Energibesparing mellan 0.5° c	och 3° grader (aktivera/	
I Special	veckosidan och specialsidorn	a)	
• Energibesparing			
Eco/standard/komfort	"Vecko"-program "\	/ecko"-programinställning	
C Temperaturer	Veckovis	< Domus ۞	
eco 5° 16.5° 35°	0 3 6 9 12 15 18 21	€ Chergibesparing	
	tisolog 0 3 6 9 12 15 16 21		
5° 19° 35° (-) (+)	onsdag 0 3 6 9 12 15 18 21	20.8	
bekvärnighet	torsdag	24.9" C	
$\odot \qquad \bigcirc \qquad $	fredag	eco 22.8°Catandad 24.1°Catalouringhet 24.4°C	
	0 3 6 9 12 15 16 21 Kördag	0 3 6 9 12 15 18 21	
	Rumsöversikt		
		Smart Home ≣ △	J
 Enheter som är grupperade i rum låter dig där den är installerad och hantera den häri 	se varje enhet i rummet från:	Smart Home Entré första våningen	_
		Tryck här för att	
. Kort tryck på en ikon för att skicka komr	nandot (På/Av), färgen	öppna Rum sidan	örr
anoras percende pa den antagna statuser		Kök	
. Långt tryck på en ikon för att både kunn	a skicka kommandot (På/Av		-
färgen ändras på antagen status och ikon	en kommer	Termostat Spotlights Spotlights	
att visas på startsidan.		Rullgardins Rörelsedetektor Belysning A	~

Pushnotiser	Händelser i lares 4.0
Larm på sektion	Larm och larm återställt på sektioner
Sektioner	Sabotage
	Sabotage återställd
	Förbikopplad
	Återinkopplad
	Övertäckning
	Övertäckning återställd
Larm i område	Larm i område
Tillkopplingslägen	Tillkoppling
	Frånkoppling
	Område ej tillkopplat
	Tillkoppling ej utförd
Rondering	Rondering påbörjad
	Rondering avslutad
Tillbehör	Sabotage*
	Sabotage återställd*
	Saknar busstillbehör*
	Busstillbehör återinkopplad*
	(*= för alla Buss, Radio och IP- tillbehör)
Strömförsörjning	Alla händelser relaterade till strömförsörjningen,
	t.ex. batteriladdning eller batteriladdningsfel
Passagekontroll	Igenkänd kod
	Igenkänd passerbricka
	Fel kod
	Igenkänd installatörskod
Underhåll	Konfiguration påbörjad
	Konfiguration avslutad
Uppkopplingar	Internetuppkoppling saknas
	Internetuppkoppling återställd
	PSTN fel
	PSIN aterstalld
	GSM Natverkstel
P. L	GSM Natverk aterstallt
Fel i centralapparat	Nedstängning av centralapparat
	Aterstallning av centralapparat
	Ethernet-anslutning forlorad
	Ethernet-anslutning aterstalid
	Natverk fran LAN till MOBIL
	Natverk fran WOBIL till LAN
	SIA SKICKAL
	SIA MISSIYCKAdes
	Störning (tradiost)
Sabatago i contralannarat	Sabataga i områda
Sanorage i centralapparat	Sabotage i centralannarat
	Sabotage i centralannarat återställd
Scenarier	Alla knannar nå manövernanel
Scenarier	Alla knappar på trådlös manöverpanel
	Alla macron nå beröringsfria läsare (volo)
	Utförande av scenarier
	Utförande av scenarier från kalendern
	eterande de scendrier nun kalendern

www.extronic.se

Effekthantering	Överdriven strömförbrukning Normal strömförbrukning Risk för bortkoppling av last Risk för bortkoppling av last upphört
Övrigt	Alla andra händelser som inte finns i de andra kategorierna. T.ex. aktivering eller avaktivering av en automationssektion.



All information i detta dokument kan ändras utan föregående meddelande och representerar inte ett åtagande från Ksenia Security eller Extronic Elektronik AB.





